



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 28 януари 2021 г.  
(OR. en)

---

---

Междуинституционално досие:  
2020/0178(NLE)

---

---

5415/1/21  
REV 1

PECHE 24

#### БЕЛЕЖКА

---

От: Генералния секретариат на Съвета  
До: Делегациите

---

Относно: Предложение за регламент на Съвета за определяне за 2021 година на възможностите за риболов на някои рибни запаси и групи рибни запаси, приложими в Средиземно море и Черно море  
— Изявления

---

Приложено се изпращат на делегациите изявления на държавите членки.

**Относно зоните със забрана за риболов в многогодишния план за действие за западната част на Средиземно море (Франция и Испания)**

Научното становище на НТИКР препоръчва за 2021 г. да се приеме значително и спешно намаляване на усилието, съчетано с допълнителни мерки. В научното становище също така се подчертава, че мерките за управление, които вече се прилагат в западната част на Средиземно море, са недостатъчни за гарантиране възстановяването на запасите до равнищата на МУУ до 1 януари 2025 г. — законният срок, заложен в Регламент (ЕС) 2019/1022 на Европейския парламент и на Съвета за установяване на многогодишен план за риболова на запаси от дънни видове в западната част на Средиземно море (многогодишен план за действие). С намаляването на попълването на редица запаси рискът от изчерпване никога не е бил по-висок, а социално-икономическите последици от изчерпването биха били драматични.

Засегнатите държави членки се ангажират да продължат да прилагат ефективно мерките, съдържащи се във вече приетите съгласно член 11 от многогодишния план за действие зони със забрана за риболов, и да следват предвидения график, за да се гарантира най-добрата защита на младите екземпляри, в съответствие с най-новото становище на НТИКР.

В многогодишния план за действие се предвижда, че намаляването на смъртността от риболов, необходимо за постигане на максимален устойчив улов до 1 януари 2025 г., се постига чрез два инструмента — намаляване на риболовното усилие и зони със забрана за риболов. В член 11, параграф 3 от посочения регламент се въвежда изискване за държавите членки до 17 юли 2021 г. да определят други зони със забрана за риболов с цел намаляване улова на млади екземпляри и хвърлящи хайвер екземпляри от всички запаси, обхванати от многогодишния план за действие, въз основа на най-добрите налични научни становища.

Засегнатите държави членки признават, че тези научни становища са свързани с наличието на концентрации на риба под минималния референтен размер за опазване и със съществуването на места за размножаване и хвърляне на хайвер на запасите от дънни видове, обхванати от многогодишния план.

Освен това засегнатите държави членки се ангажират да гарантират чрез такива допълнителни зони със забрана значително намаляване на улова на млади екземпляри и хвърлящи хайвер екземпляри, съгласно член 11 и най-добрите налични научни становища.

Засегнатите държави членки се ангажират редовно да предават на Комисията научната оценка на прилагането на зоните със забрана за риболов, по-специално като вземат предвид целта за намаляване с 15—25% на прилова на млади екземпляри и хвърлящи хайвер екземпляри.

При установяването на допълнителни зони със забрана за риболов държавите членки ще вземат предвид препоръките в становището на НТИКР и ще предотвратяват, доколкото е възможно, изместването на усилието около зоните със забрана за риболов, ще улесняват прилагането на постоянни зони за забрана и ще се стремят да защитават крайбрежните зони, както и континенталния шелф и горната част на континенталния склон, където са разположени местата за размножаване и важните местообитания на запасите, обхванати от многогодишния план за действие.

Засегнатите държави членки се ангажират да предадат на НТИКР до средата на февруари 2021 г. всички налични данни за допълнителните зони със забрана за риболов, за да се даде възможност да бъде направена оценка на въздействието на тези забрани върху съответните запаси.

#### **Относно любителския риболов в зоните от многогодишния план за действие за западната част на Средиземно море (Франция и Испания)**

Когато в научните становища се посочва, че любителският риболов оказва значително въздействие върху смъртността от риболов на запасите по член 1, параграф 2 от многогодишния план за действие, член 8, параграф 3 от същия изисква от държавите членки да предприемат през 2021 г. всички необходими и пропорционални мерки за целите на контрола и събирането на данни за извършването на надеждна оценка на действителните равнища на улова от любителски риболов.

Засегнатите държави членки се ангажират да предадат на НТИКР до средата на февруари 2021 г. всички налични данни за любителския риболов, за да се даде възможност да бъде направена оценка на въздействието на тези забрани върху съответните запаси.

**Относно селективността на риболовните уреди в зоната на многогодишния план за действие за западната част на Средиземно море (Франция и Испания)**

Научното становище на НТИКР посочва за 2021 г. необходимостта от приемане на значително и спешно намаляване на усилието, съчетано с допълнителни мерки като например:

- възприемане на мрежа с квадратен отвор от 50 mm за дълбоководния риболов;
- възприемане на мрежа с квадратен отвор от 40 mm, когато норвежкият омар е основната цел;
- възприемане на мрежа T90 с размер на окото от 40 mm за намаляване на улова на мерлуза с малък размер и барбуня.

Освен това ще продължат да се полагат допълнителни научни усилия, за да се набележат други технически мерки, които биха могли да бъдат приложени в бъдеще.

С цел да се осигури най-добра защита на младите екземпляри и да се позволи възстановяването на запасите, изброени в многогодишния план за действие, държавите членки признават спешната необходимост от подобряване селективността на риболовните уреди, използвани за риболова на тези запаси.

В член 7, параграф 3, буква б) от Регламент (ЕС) 2019/1022 на Европейския парламент и на Съвета за установяване на многогодишен план за риболова на запаси от дънни видове в западната част на Средиземно море се предвижда, че намалението на риболовното усилие може да бъде допълнено с всякакви подходящи технически или други мерки за опазване, приети в съответствие с правото на Съюза, с цел постигане на Fmsy до 1 януари 2025 г.

Засегнатите държави членки се ангажират да представят на Комисията до 30 юни 2021 г. цялата налична информация относно мерките, които трябва да се въведат за селективност на риболовните уреди в зоната, обхваната от многогодишния план за действие съгласно член 13 от многогодишния план за действие за западната част на Средиземно море и член 19 от регламента за Средиземно море.

**Относно риболовното усилие в контекста на управлението на запасите от дънни видове  
в западната част на Средиземно море (Италия)**

Италия се ангажира да въведе за 2021 г. в националния си план за управление намаление на риболовното усилие с 10 % в сравнение с изходното ниво от многогодишния план за западната част на Средиземно море, което да бъде приспаднато от максимално допустимото риболовно усилие, определено за 2020 г. с Регламент (ЕС) 2019/2236 на Съвета, както следва:

остров Корсика, Лигурско море, Тиренско море и остров Сардиния (географски подзони 8, 9, 10 и 11)

| Група запаси  | Обща дължина на корабите | IT    |
|---|--------------------------|-------|
| Барбуня в географски подзони 9, 10 и 11;<br>мерлуза в географски подзони 9, 10 и 11;<br>океанска розова скарида в географски подзони 9, 10 и 11; Норвежки омар в географски подзони 9 и 10. | < 12 m                   | 2739  |
|   | ≥ 12 m и < 18 m          | 41200 |
|   | ≥ 18 m и < 24 m          | 27707 |
|   | ≥ 24 m                   | 3698  |

| Група запаси   | Обща дължина на корабите | IT   |
|--|--------------------------|------|
| Гигантска червена скарида в географски подзони 9, 10 и 11. | < 12 m                   | 453  |
|  | ≥ 12 m и < 18 m          | 3342 |
|  | ≥ 18 m и < 24 m          | 2691 |
|  | ≥ 24 m                   | 360  |